

RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

NOMS DES CONTRIBUABLES.	COTISATIONS.		ARRERAGES DE COTISATIONS.				Intérêt sur Arrérages et Cotisations.	POLICE.	LICENCES.				Autres sommes et Revenus.	GRAND TOTAL.	REMARQUE.	DATE.				
	ANNÉE 1886.		ANNÉE 1885.		ANNÉE 1884.				Amendes.	Rues.	Trottoirs.	d'An-herges.					de Com-merce.	de Chiens.	de Char-retiers.	Em-prunts.
	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.														
1 François Godin			3 03	1 64										19		11 15				
- do -					3 80	1 71								17 17		10 "				
Noise Martin														11 9		4 12				
Louis Cantin, père	3 "	1 08												8 86		6 10				
Maria Louise Proulx	4 18	1 60												2 "		2 "				
Jules Veroux														3 98		112 28				
Association d'Adultes Roberton	45 20	16 29	30 51	16 30										4 14		4 12				
Association des écoles	3 "	1 08												5 "		5 "				
3 Edouard Lapare														20 "		20 "				
Stanislas Vallée														4 11		4 46				
Pierre Sauvéreau	3 25	1 14												2 "		2 "				
4 Ch. Nadeau														10 11		10 30				
6 Nicolas Deschambault	7 50	2 70												10 11		9 12				
- do -	6 63	2 39												3 5		2 94				
Virginie Baronet	2 14	77												20 "		20 "				
Pierre Lauzon														10 "		10 "				
7 Albert Réaume														2 "		2 "				
8 Daniel Frill														6 35		5 84				
L.B. Damini														2 "		6 "				
George Picard	4 25	1 53												2 "		2 32				
L. B. Ethier														2 "		2 "				
9 La succession Alfred	1 71	6 56												28 50		38 46				
Bonum par W. J.	28 50	10 26												71 23		94 06				
Reuchaux de la	71 23	25 83												66 80		90 42				
Raupe de Montcal	66 80	24 12												68 08		92 66				
- do -	68 08	24 58												11 66		20 11				
- do -	11 66	4 21														3 "				
Delle Clariste Sabie														3 "		3 "				
Delle Cecilie Desjardis														3 "		3 "				
10 Théodore Deloyes 25. et 26.														12 57		12 5				
Joseph Ragnette	8 "	2 88												12 36		11 "				
- do -	2 52	91												4 86		3 47				
Joseph Deschamps	5 50	1 98												10 19		7 58				
- do -	4 50	1 62												8 44		6 20				
Marie Rolland	1 64	59												3 11						
- do -																				
- do -	5 50	1 98																		
<b>TOTAL</b>	<b>524 35</b>	<b>189 13</b>	<b>33 51</b>	<b>17 94</b>	<b>3 80</b>	<b>1 71</b>								<b>10 10</b>		<b>18 "</b>				

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de *Septembre* 1886. *Continué de la page 22*

NOMS DES CRANCIERS.	COMPTES APPROUVÉS PAR															GRAND TOTAL.	REMARQUE.		
	1886																		
	Le Conseil.	Salaires du Sec. Trés.	Salaire Public.	Intérêt et Escompte.	Bureau du Conseil.	Pour Billets ou Emprunts.	DEPT. DE FEU ET POLICE.	Salaires de la Brigade.	Entretien du Matériel.	Télégraphe d'Alarme.	Trottoirs.	Egouts Fossés et Cours d'eau.	Rues.	Traverses.	Eclairage et Arrosage.			A compte de la dette du Conseil.	Dettes non mentionnées ci-dessus et Contingents.
1 290 payés à Montréal - déposé à la Banque						290												52	290
3 Trévisi Caillet, salaire																		156	41 66
J. Boyer																		22	9 "
G. Lapare																		16	9 "
P. Blais																		270	9 "
G. Nadeau																		26	9 "
6 Nouveau de Commercial Union Co	65 55																	74	65 55
L'Hotel de ville de St-Henri	65 55																	96	65 55
Paris & Limoges postales						52												52	52
9 H. Moquin, Journalier	3 60																	102	3 60
Expenses à St-Henri, Comm. de la rue jusqu'à 1400 "																		58	1400
- do - do - Quatre postales jusqu'à 1400 "																		275	400
Autres de C.P.M. - déposé à la Banque						125												52	125
10 Ch. Lapare																		16	9 "
P. Blais																		270	9 "
J. Boyer																		22	9 "
G. Nadeau																		26	9 "
<b>TOTAL</b>	<b>1934 70</b>					<b>467</b>												<b>4166</b>	











RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de *Septembre* 1886.

NOMS DES CONTRIBUABLES.	COTISATIONS.				ARRÈGÉS DE COTISATIONS.								Intérêt sur Arriérés et Cotisations.	Frais de Rec. au Perception.	POLICE.							Autres sommes et Revenus.	GRAND TOTAL.	REMARQUES.
	ANNÉE 1886.		ANNÉE 1885.		ANNÉE 1884.		ANNÉE 1883.		Amendes.	Rues.	Trottoirs.	d'An-borges.			de Com-merce.	de Chiens.	de Char-reiers.	Em-prunts.						
	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.																
<i>Reports</i>	769 06	276 96	3424	1832	464	2 09										1342	61					125 800	2147 98	
<i>Lepr. 29 Sidre Sébaste</i>	2 50	90														6 23							3 46	
<i>aujé Lepailleur</i>	9 50	3 42														20 22							13 12	
<i>Totaux de Septembre</i>	781 06	281 28	3424	1832	464	2 09										1410	61					125 800	2164 06	
<i>Reports des autres mois</i>	516 02	1660	28 503	16 42 02	84 24	39 56	11 57	4 18	65 70							95 40						785 800	2209 56 61	
<i>Totaux Généraux</i>	544 38	2141 56	537 40	290 34	91 93	41 45	11 57	4 18	65 70							156 10						785 800	23100 97	

NOMS DES CREANCIERS.	COMPTES APPROUVÉS PAR															A compte de la dette du Conseil.	Dettes non mentionnées ci-dessus et Contingents.	Folio du Grand Livre.	GRAND TOTAL.	REMARQUES.						
	Le Conseil.	Salaire du Sec. Trés.	Santé Publique.	Intérêt et Ecompte.	Bureau du Conseil.	Pour Billets ou Emprunts.	Dépt. de Feu et Police.	Salaire de la Brigade.	Entretien du Matériel.	Trottoirs.	Egouts Fossés et Cours d'eau.	Rues.	Tra-verses.	Eclairage et Arrosage.	Egouts Fossés et Cours d'eau.											
																					Le Conseil.	Salaire du Sec. Trés.	Santé Publique.	Intérêt et Ecompte.	Bureau du Conseil.	Pour Billets ou Emprunts.
<i>Reports</i>	2058 34	66 66		19 80	27 47	950	214 66	20 16	16 20	242 58	356 60	19 08	25 52	41 66		15 20		4081 10								
<i>Totaux de Septembre</i>	2058 34	66 66		19 80	27 47	950	214 66	20 16	16 20	242 58	356 60	19 08	25 52	41 66		15 20		4081 10								
<i>Reports des autres mois</i>	1298 20	533 25	725 60	372 62	26 42	1419 09	1739 31	125 26	51 35	204	153 28	57 62	35 33	179 64	236 8	6 73 0		1845 1 77								
<i>Totaux Généraux</i>	3356 54	599 94	725 60	572 42	54 37	2369 09	3883 97	250 52	67 65	446 58	509 88	38 16	60 85	89 32	142 64	22 90		5926 21								

*Recapitulation au 30 Septembre 1886.*  
*Recettes Générales = 23100 97*  
*Dépenses = 22535 82*  
*Sal. en avance = 565 17*



RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table of general receipts for the City of Saint-Henri, 1886. Columns include: DATE (1886), NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (General, Special, etc.), ARRERAGES DE COTISATIONS, POLICE (Amendes, Rues, Trottoirs, etc.), LICENCES (d'Autoberges, de Commerce, etc.), Emprunts, Autres sommes et Revenus, GRAND TOTAL, and REMARQUES.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Octobre 1886.

Table of general expenses for the City of Hochelaga, Province of Quebec, for the month of October 1886. Columns include: DATE (1886), NOMS DES CREANCIERS, and various expense categories (Le Conseil, Salaire du Sec. Trés., Santé Publique, Intérêt et Escompte, Bureau du Conseil, etc.), GRAND TOTAL, and REMARQUES.



























RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns for DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (Années 1886-1887), ARRERAGES DE COTISATIONS, POLICE, LICENCES, Emprunts, and GRAND TOTAL. Includes entries for 'Reports' and various individuals like 'M. Daigneau' and 'M. Lachance'.

Recapitulation au 31<sup>ème</sup> jour de Décembre 1886. Recettes Diverses, Recettes - do, Revenus - do

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Décembre 1886.

Table with columns for DATE, NOMS DES CRÉANCIERS, and various sub-categories under 'COMPTES APPROUVÉS PAR' (Le Conseil, Salaire du Sec-Trés., Santé Publique, etc.). Includes entries for 'Reports' and various individuals like 'M. Daigneau' and 'M. Lachance'.

31<sup>ème</sup> jour de Décembre 1886.

Audited and signed by 'Auditeurs' and 'Municipal Council'.



RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns for DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (ANNÉE 1887, 1886, 1885, 1884), ARRÉRAGES DE COTISATIONS, POLICE (Amendes, Rues, Trottoirs, etc.), LICENCES (d'Arbres, de Commerce, de Chiens, de Charretiers), Emprunts, Autres sommes et Revenus, GRAND TOTAL, and REMARQUES.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Janvier 1887

Table with columns for DATE, NOMS DES CREANCIERS, and COMPTES APPROUVES PAR (Le Conseil, Salaire du Sec. Trés., Santé Publique, Intérêt et Escompte, Bureau du Conseil, Pour Billets ou Emprunts, DÉPT. DE FEU ET POLICE, etc.), GRAND TOTAL, and REMARQUES.



RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DATE	NOMS DES CONTRIBUABLES	COTISATIONS.								Intérêt sur Arrangés et Cotisations	Police	LICENCES.					Autres sommes et Revenus	GRAND TOTAL	REMARQUES		
		ANNÉE 1887		ANNÉE 1886		ANNÉE 1885		ANNÉE 1884				Amendes	Rues	Trottoirs	d'An-larges	de Com-merce				de Chiens	de Char-retiers
		Taxe Générale	Taxe Spéciale	Taxe Générale	Taxe Spéciale	Taxe Générale	Taxe Spéciale	Taxe Générale	Taxe Spéciale												
1887	Reports									298								300	300	18361858	
	Joseph Jacob			113	93	41	29			44									1302		
	- do -			925	333					15									1337		
				950	342																
	Reports de Services			132	68	18	04			382							30	300	18366172		
	Reports des autres mois	nil																			
	Reports Services	nil																			

Recapitulation au 31 Janvier 1887.  
 Recettes Générales \$ 366172  
 Dépenses - do - 341759  
 Bal. en faveur de \$ 22413

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Janvier 1887.

DATE	NOMS DES CREANCIERS	COMPTES APPROUVÉS PAR																		GRAND TOTAL	REMARQUES		
		Le Conseil	Salario du Sec. Trés.	Santé Publique	Intérêt et Escompte	Bureau du Conseil	Pour Billets ou Emprunts	DÉPT. DE FEU ET POLICE	Salario de la Brigade	Entretien du Matériel	Télégraphe d'Alarme	Trottoirs	Egouts Fosses et Cours d'eau	Rues	Traverse	Eclairage et Arrosage	A compte de la dette du Conseil	Déts non mentionnés ci-devant et Contingents	Ballo du Grand Livre				
1887	Reports	262	95																		320	185	
Janvier 27	Z. Benoit																				10		10
28	Ch. Lapare																				9		9
	P. Blais																				9		9
	A. Boyer																				9		9
	G. Kari																				9		9
28	Z. Benoit, balance																				333		333
29	Lachance & Co. transport papiers																				66		66
	Les frères, ouvrages																				10		10
	A. Bedard, "																				575		575
	Les. Hogue, "																				575		575
	F. Bisras, "																				75		75
31	Affaires de l'Hotel de St. Antoine	6																					6
	Hotel, Concil 25731 com. Am. de l'union	6																					6
	A. de l'union																				6666		6666
	Reports de Janvier	274	48	66	66																208	75	341759
	Reports des autres mois	nil																					
	Reports Services	nil																					























RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns for DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (Années 1887-1889), POLICE, LICENCES, and GRAND TOTAL. Lists names like 'Reports', 'Notie Major', 'Marguerite Ollard', etc.

Summary table with columns for 'Total', 'Reports', and 'Total' across various categories.

Recapitulation  
Recettes Générales, etc.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Avril 1887

Table with columns for DATE, NOMS DES CREAENCIERS, and various expense categories like 'Le Conseil', 'Salaire du Sec. Trés.', 'Santé Publique', etc. Lists names like 'Reports', 'Z. X. Rivest', 'D. D. Rivest', etc.

Summary table for expenses with columns for 'Total', 'Reports', and 'Total'.



























RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DATE.	NOMS DES CONTRIBUABLES.	COTISATIONS.				ARRERAGES DE COTISATIONS.								Intérêt sur Arrérages et Cotisations.	Police de Prescription.	POLICE.					LICENCES.			Emprunts.	Autres sommes et Revenus.	GRAND TOTAL.	REMARQUES.	
		ANNÉE 1887.		ANNÉE 1886.		ANNÉE 1885.		ANNÉE 1884.		d'An-berges.	de Com-merce.	de Chiens.	de Char-retiers.			de Com-merce.	de Chiens.	de Char-retiers.	de Com-merce.	de Chiens.	de Char-retiers.							
		Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.																			
	Reports.	2445	72	880	48	111	91	16	17	35	73	19	37	14	60	19	53	14	11	10	200	321	125	625	4265	20		
18	Mary O'Leary	10	50	3	78																							
20	Loise Joslin																											
	M. M. Boucane n°12																											
	Kolar Dubie																											
	Wm Madden n°13																											
	Jacques Gagnon																											
	Jap. Duperré																											
21	José Le Cavalier																											
	Delin Dubois, pie	150																										
21	José Labelle																											
	Rosa Reyley	17																										
	Auguste Lacroix	8																										
	" Laporte	8																										
	" Lacroix	5																										
	J.B. Archambault	7																										
23	José Lapierre																											
	Wm Lacroix																											
	W. Robitoux																											
	F.X. St. Denis n°15																											
	do -																											
	Karon Yfère																											
	J.B. Gagnon Laché	5																										
	F.X. Devers	3																										
	Alm. St. Denis	5																										
	Auguste Lacroix, pie	10																										
	Wm Lacroix	7																										
	Octave Chénier	12																										
24	Wm. Day																											
	J.B. Gagnon n°16																											
	do " n°17																											
25	José Fortin																											
	Wm Lacroix																											
	Léon Fortin																											
	Les Dames n°57 n°64																											
	Aut. Gagnon																											
	Elizabeth Remy	26																										
	Jap. Devers	13																										
	Wm Lacroix	4																										
	à Reporter	2585	07	431	71	449	16	17	35	73	19	37	37	25	12	19	37	13	10	200	721	125	625	4687	43			

DÉPENSES GÉNÉRALES.

à HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Mai 1887

DATE.	NOMS DES CREANCIERS.	COMPTES APPROUVÉS PAR															GRAND TOTAL.	REMARQUES.														
		Le Conseil.	Salaires du Sec. Trés.	Santé Publique.	Intérêt et Escompte.	Bureau du Conseil.	Pour Billets ou Emprunts.	Dépt. de Feu et Police.	Salaires de la Brigade.	Entretien du Matériel.	Télégraphe d'Alarme.	Trottoirs.	Egouts Fossés et Cours d'eau.	Rues.	Traverses.	Eclairage et Arrosage.			A compte de la dette du Conseil.	Dettes non mentionnées ci-devant et Contingents.	Folio du Grand Livre.											
	Reports.	105	35			41	62	84	75	11	53			133	61	25	8	50	15	50		68	62		77	86	14	55	80	239	55	
21	J. M. Raugall, Noms factures.																															
25	J. Beronoff, etc																															
	F.X. Devers, bat. Démontage																															
	Banque, télégr. n°1. Nos. 24/187																															
	Stodolyn, n° 82																															
	C. Julien, chaînes réparées																															
	à Reporter	106	35			41	62	84	75	11	53			133	61	25	8	50	15	50		68	62		77	86	14	55	80	239	55	



















RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DATE.	NOMS DES CONTRIBUABLES.	COTISATIONS.				ARRERAGES DE COTISATIONS.				Intérêt sur Arrérages et Cotisations.	Police.	LICENCES.				Emprunts.	Autres sommes et Revenus.	GRAND TOTAL.	REMARQUES.			
		ANNÉE 1887.		ANNÉE 1886.		ANNÉE 1885.		ANNÉE 1884.				Amendes.	Rues.	Trottoirs.	d'Arbres.					de Commerce.	de Chiens.	de Charretiers.
		Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.													
juin 6	Reports	303 50	109 33	8 75	3 15					65								832 95				
	M. Lalonde																	10				
	Louis Couillard	12 50	1 50															14				
	Mme Vezeina																	3				
	Mme Lecier																	6				
	Mme Bergeron	1 75	63															2 38				
	Aglaie Lenoir	8 25	2 97															11 22				
	Mme Lais Desnoyes																	2				
	Emiel Papette N° 4																	1 25				
	David Leblanc	15	5 40															20 40				
	Emilie Achambault	6 85	2 47															9 32				
	Mme L. Roumagne	7 80	2 81															10 61				
	Mme. Karouallan																	4				
	Mme Lamoine N° 3																	1 75				
	M. Alphonsine Chaulbais	22	8 02															30 02				
	do.	3 50	1 26															4 76				
	Mme Rivie N° 76.																	2 50				
	M. Desjardins																	6				
	Oléophris Pithouade	3	1 08															4 08				
	do.	6 50	2 34															8 84				
	M. J. J. J. J.	3 50	1 26															4 76				
	Louis Vincent	5	1 80															6 80				
	Jean Sturait	10	3 60															13 60				
	do.	5 75	2 07															7 82				
	M. L. L. L. L.	65	24															89				
	do.	65	24															90				
	do.	65	24															90				
	M. Bazelaire	11 25	4 05															15 30				
	Ed. Vincent																	5				
	Estelle Lamoine	10	3 60															13 60				
	Mme Vezeina	4 50	1 62															6 12				
	Estelle Lamoine																	10				
	M. L. L. L. L.	4 75	1 71															6 46				
	M. L. L. L. L.	3 75	1 35															5 10				
	M. L. L. L. L.	22 50	8 10															30 60				
	do.	25	9															34				
	do.	11 75	4 23															15 98				
	Joseph Duhamel	24 50	8 82															33 32				
	do.	50 50	18 78															69 30				
	à Reporter	585 65	210 92	8 75	3 15					65								1267 87				

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Juin 1887

DATE.	NOMS DES CREANCIERS.	COMPTES APPROUVES PAR														GRAND TOTAL.	REMARQUES.				
		Le Conseil.	Salaires du Sec. Trés.	Santé Publique.	Intérêt et Escompte.	Bureau du Conseil.	Pour Bénévoles Emprunts.	Dép. de Feu et Police.				Régies Forêts et Cours d'eau.	Rues.	Traverses.	Eclairage et Arrosage.			A compte de la dette du Conseil.	Dettes non mentionnées ci-devant et Contingents.	Folio du Grand Livre.	
								Salaires de la Brigade.	Entretien du Matériel.	Pélagraphe d'Alarmon.	Trottoirs.										
juin 10	Reports	360																		195 25	
	M. L. L. L. L.																			15	9
	M. L. L. L. L.																			19	9
	M. L. L. L. L.																			23	9
	M. L. L. L. L.																			24	9
	M. L. L. L. L.																			219	10 50
	M. L. L. L. L.																			219	10 50
	M. L. L. L. L.																			15 75	15 75
	M. L. L. L. L.																			5	5
	M. L. L. L. L.																			253	4 69
	M. L. L. L. L.																			253	4 69
	M. L. L. L. L.																			253	4 69
	M. L. L. L. L.																			245	23 62
	M. L. L. L. L.																			248	22 50
	M. L. L. L. L.																			245	22 50
	M. L. L. L. L.																			7	7
	M. L. L. L. L.																			11	11
	M. L. L. L. L.																			3 37	3 37
	M. L. L. L. L.																			248	2
	M. L. L. L. L.																			14 70	14 70
	M. L. L. L. L.																			205	10 88
	M. L. L. L. L.																			1 38	1 38
	M. L. L. L. L.																			9 38	9 38
	M. L. L. L. L.																			13 13	13 13
	M. L. L. L. L.																			250	1 56
	M. L. L. L. L.																			5 63	5 63
	M. L. L. L. L.																			5	5
	M. L. L. L. L.																			251	5
	M. L. L. L. L.																			25	25
	M. L. L. L. L.																			18	18
	M. L. L. L. L.																			254	6 25
	M. L. L. L. L.																			254	1 25
	M. L. L. L. L.																			251	2 50
	M. L. L. L. L.																			250	8 75
	à Reporter	360																		63	455 26











RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DATE	NOMS DES CONTRIBUABLES	COTISATIONS				ABRÈGES DE COTISATIONS				Intérêt sur Arrivages et Cotisations	POLICE				LICENCES				Emprunts	Autres sommes et Revenus	GRAND TOTAL	REMARQUES			
		ANNÉE 1884		ANNÉE 1886		ANNÉE 1885		ANNÉE 1884			Amendes	Rues	Trottoirs	d'Allerges	de Commerce	de Chiens	de Charretiers	c.					c.	c.	c.
		Taxe Générale	Taxe Spéciale	Taxe Générale	Taxe Spéciale	Taxe Générale	Taxe Spéciale	Taxe Générale	Taxe Spéciale																
1887	Reports	769	40	277	18	1039	374							548	1050	12	25			1635	53				
14	Robert Clalre									8											5				
15	L. Landreville														10						10				
	Louis Delorme n°10														10		1	25			11	25			
	Alouini Johnson	4	75	2	79					64											10	74			
	Eugénie Martine									2											2				
16	Joseph Aubé	3	25	1	14					49											4				
17	Ugès Langon									2											2				
	Joseph Racette									10											10				
	John A Moore	2	25		81					81											3	06			
	David Caupna n°77472																				2	50			
	Stéphanie n°73																				1	25			
	Jos. Desormiers													6							6				
18	Ant. Langon	4	75	1	71					94												6			
	Henry Danelly n°11																					1	25		
	Philmine Dubois n°12																					1	25		
	Max. Boyer n°13																					1	25		
	Louis Landreau	4	15	1	19					64											5	64			
	do	5		1	50					64											6	50			
	L. Prudhomme									54												8			
	M. Lohier	6	75	2	43					66											9	18			
	Louis Doré	10	75	3	57					61											14	62			
20	Stéphane Lévesque n°7475																					2	50		
	Ant. Martel n°15																					1	25		
	Philis Bonart													10							10				
	Dem. J. Hamois n°16																					1	25		
	Cap. Labrie n°17																					1	25		
	Jos. Desormiers n°31432																					2	50		
	George Love n°18																					1	25		
	John J. McLaughlin													3							3				
	Wm. Woodie n°19																					1	25		
	Ed. Langon n°20																					1	25		
	Emilie B. Lévesque	57		1	836					84												6	36		
21	Edouard Menard n°21																					2	50		
	Jos. Lucier n°23																					1	25		
	Robt. Lamont n°24																					1	25		
	M. B. Gagnette													3							3				
	V. Labrie n°35																					3	75		
	Patrice n°35	2	15	1	13					83												3	75		
	à Reporter	869	15	512	97	1039	374			74	24			585	28	24	75				1861	77			

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Juin 1887

DATE	NOMS DES CREANCIERS	COMPTES APPROUVÉS PAR														GRAND TOTAL	REMARQUES							
		Le Conseil	Salario du Sec. Trés.	Santé Publique	Intérêt et Escompte	Bureau du Conseil	Pour Billets ou Emprunts	Dépt. de Feu et Police			Trottoirs	Egoûts Posés et Cours d'eau	Rues	Traverses	Eclairage et Arrosage			A compte de la dette du Conseil	Dettes non mentionnées ci-dessus et Contingents	Folio du Grand Livre				
								Salario de la Brigade	Entretien du Matériel	Télégraphe d'Alarme														
1887	Reports	24	05																		643	13		
14	Simon Steves, revues																				145	9		
16	Fréd. Sévère - ce au long	14	70																		162	14	90	
	1874 - matériel et dépôts - lavage des locaux					1	50														55	1	50	
18	J. Benoit																				2	107	2	00
	Ch. Lapin																				11	25		
	P. Delais																				15	9		
	M. Boyer																				19	9		
	G. B. B.																				23	9		
20	J. Benoit																				27	9		
24	Matériau et matériaux																				11	10		
	Capitaine et H.P. affaires professionnelles	10	00																		55	1	45	
	à Reporter	152	5																		130	104		



















RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DATE	NOMS DES CONTRIBUABLES.	COTISATIONS.								Intérêt sur Arriérés et Cotisations.	POLICE.	LICENCES.					Emprunts.	Autres sommes et Revenus.	GRAND TOTAL.	REMARQUES.		
		ANNÉE 1887.		ANNÉE 1886.		ANNÉE 1885.		ANNÉE 1884.				Amendes.	Rues.	Trottoirs.	d'Arbres.	de Commerce.					de Chiens.	de Charretiers.
		Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.													
1887	Reports	194 90	70 00	11 50	1 74													4904 63 92				
13	John Beatty									4								2				
	Maria Ethier									10								10				
	Théodore Leblanc									2								2				
	D. J. Gauthier									2								2				
	Les. Christiane, No. 44												12	✓				12				
	Officiers " 72														1 25	✓		1 25				
	J. Richard												3	✓				3				
	10 <sup>e</sup> Morgan 73														1 25	✓		1 25				
	Louise Robit												5	✓				5				
	Marguerite Desjardins	11	3 96						61									14 96				
	Henriette Desjardins	8 60	3 10						61									11 70				
	Louise Robit (Bis)			15	5 40	8 56	4 62		2 47 84									36 05				
	Thérèse Range									10								10				
	Wm. Green									10								10				
	Charles Leblanc No 44														1 25	✓		1 25				
	do	3 4	12 24															16 24				
14	J. Kays									4	20	✓						4	20			
	E. Demoulin									4	20	✓						4	20			
	A. Adeline									4	20	✓						4	20			
	O. Bellier									7	4	✓						7	4			
	Mrs. Malone	6	2 16						81									8 16				
	Amélie Gauthier												10	✓				10				
	Mp. Mezier												10	✓				10				
	Jos. Robert 72 75														1 25	✓		1 25				
	Rob. Harrison 76														1 25	✓		1 25				
	Michael Foley 77														1 25	✓		1 25				
	D. J. Leblanc 78														1 25	✓		1 25				
	David Sullivan 79														1 25	✓		1 25				
	Wm. Senechal 80														1 25	✓		1 25				
	Wesley Robidoux												10	✓				10				
	George Rolland No 81														1 25	✓		1 25				
15	James Widdows 82 83														3 00	✓		3 00				
	David Brighten 84														1 25	✓		1 25	859 32			
	Mrs. Marie Beaud												10	✓				10				
	Marie Decarie	25 25	9 09						60									34 34				
	Philippine Gauthier	5 50	1 95						66									7 45				
16	Kean Hogue 84 85														12	✓		12				
	Esther Dillachay	24 90	8 92	24 75	8 92				2 21 81									69 73				
	à Reporter	309 95	111 52	51 28	18 46	8 56	4 62		5 65	41 60			100	23 4	53 25	5		49 04	99 29 3			

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Juillet 1887.

DATE	NOMS DES CREANCIERS.	COMPTES APPROUVÉS PAR																		GRAND TOTAL.	REMARQUES.
		Lo Conseil.	Salaires du Sec. Trés.	Santé Publique.	Intérêt et Escompte.	Bureau du Conseil.	Pour Billets ou Emprunts.	Dépt. de Feu et Police.	Salaires de la Brigade.	Entretien du Matériel.	Télégraphe d'Alarme.	Trottoirs.	Egouts Posés et Cours d'eau.	Rues.	Traverses.	Eclairage et Arrosage.	A compte de la dette du Conseil.	Dettes non mentionnées ci-dessus et Contingents.	Paiés du Grand Livre.		
1887	Reports																			2483 06	
15	Vérification de la livre publique																			3 65	2588
	Chs. Lapari																			15	9
	D. Blais																			19	9
	A. Payer																			23	9
	A. Vieux																			24	9
16	Comp. de l'École St-Henri, Taxes scolaires.																			258	113 01
	à Reporter	140 01																		2495	123
																				40 15	33 50
																				26 50	102 75
																				61 57	209 40
																				3 65	2635 72



RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DATE	NOMS DES CONTRIBUABLES	COTISATIONS				ARRÉRAGES DE COTISATIONS				Intérêt sur Arrérages et Cotisations	POLICE				LICENCES				Emprunts	Autres sommes et Revenus	GRAND TOTAL	REMARQUES																
		ANNÉE 1887		ANNÉE 1886		ANNÉE 1885		ANNÉE 1884			Amendes	Rues	Trottoirs	d'Auberges	de Commerce	de Chiens	de Charretiers	c.					c.	c.	c.													
		Taxe Générale	Taxe Spéciale	Taxe Générale	Taxe Spéciale	Taxe Générale	Taxe Spéciale	Taxe Générale	Taxe Spéciale																													
	Reports	309	95	111	52	57	28	18	46	8	56	4	62							5	65	41	60	100	234	53	25	5	49	04	992	98						
16	Ed. Roy, Estate	9	75	3	19															13	87																	
	do.	4	50	3	5	14														62	75																	
	do.	6	25	2	2	02														27	76																	
	Melchior Clatz																																					
	Aug. Moutier																																					
	Théophile Peliquette	8	60	3	10															95																		
	En. Day																																					
	E. F. Roseboom																																					
	Olivier Lasserre																																					
	Zéphirin Monette																																					
	Marie Laro	5	50	2	09															95																		
	Jos. Robillan	1	05	3	8															86																		
18	B. Davoust																																					
	Nap. Thauvin																																					
	Jean Laro Verrier																																					
	Pierre Marchand																																					
	Cléophas Peltandre																																					
	Amil Desjardins																																					
	Sophie Charault	6	25	2	25															8	89																	
	M. W. Laro	22	50	8	10															30	73																	
	M. Laro, père	6	25	2	25																																	
	do. fils	2			72																																	
19	Jos. Sanguin																																					
	Lafontaine																																					
	M. Laro	3	75	1	35																																	
	Dame Sophie Ruelle																																					
20	Thomas Laro																																					
	Marie Laro																																					
	Cécile Laro																																					
	Louise Laro																																					
	Desautels Laro																																					
	D. Laro																																					
	Jahiel Laro																																					
	Aug. Laro																																					
	E. Laro	2	75	9	9																																	
	do.	6	5	2	3																																	
	M. Laro																																					
	M. Laro																																					
	à Reporter	538	05	193	63	57	28	18	46	8	56	4	62							7	81	42	60	100	234	53	25	5	49	04	1422	80						

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Juillet 1887

DATE	NOMS DES CREANCIERS	COMPTES APPROUVÉS PAR														GRAND TOTAL	REMARQUES																					
		Le Conseil	Salaires Sec. Trés.	Santé Publique	Intérêt et Escompte	Bureau du Conseil	Pour Billets ou Emprunts	Salaires de la Brigade	DEPT. DE FEU ET POLICE	Trottoirs	Egouts Fosse et Cours d'eau	Rues	Travaux	Eclairage et Arrosage	À compte de la dette du Conseil			Dettes non mentionnées et devant et Contingents	Folio du Grand Livre																			
		8 c.	8 c.	8 c.	8 c.	8 c.	8 c.	8 c.	8 c.	8 c.	8 c.	8 c.	8 c.	8 c.	8 c.			8 c.	8 c.	8 c.																		
	Reports	140	01																																			
16	Henri Laro	2																																				
	Flavien Laro																																					
	Alexandre Laro	5	17	0																																		
18	B. Laro																																					
19	Laro	1	5																																			
	Laro																																					
	à Reporter	209	71																																			



RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DATE	NOMS DES CONTRIBUABLES	COTISATIONS								Intérêt sur Arriérages et Cotisations	Folio du rôle de Perception	POLICE					LICENCES					Emprunts	Autres sommes et Revenus	GRAND TOTAL	REMARQUES				
		ANNÉE 1884		ANNÉE 1885		ANNÉE 1886		ANNÉE 1887				Amendes	Rues	Trotoirs	d'Auberges	de Commerce	de Chiens	de Charretiers	de Cabarets	de Boissons	de Jeux					de Spectacles			
		Taxe Générale	Taxe Spéciale	Taxe Générale	Taxe Spéciale	Taxe Générale	Taxe Spéciale	Taxe Générale	Taxe Spéciale																				
	Reports	538 05	193 63	5125	1846	856	462														731	4260	100	339	69	525	4904	1122 80	
21	Philippe Turbot 1299																											125	
22	John W. May																											2 00	
	J. J. Acquin	1 05	35																									1 25	
	Hann. Kitzling 1298																											1 25	
	J. J. Wells " 99																											1 25	
	J. D. Clouston																											10 "	
	C. Dawson " 100																											1 25	
	Habit Hoquin																											6 "	
23	E. N. Berger																											8 "	
	Mme Brodie	22 50	8 10							50																		30 60	
	do.	13 "	1 68							50																		19 68	
	do.	9 "	3 21							50																		12 24	
	do.	11 65	4 19							50																		15 84	
	do.	7 10	2 56							50																		9 66	
	do.	7 50	2 40							50																		10 20	
	do.	7 "	2 52							50																		9 52	
	do.	12 "	4 32							50																		16 32	
	do.	19 50	6 30							50																		23 80	
	do.	22 50	8 10							50																		30 60	
	Mme Renaud																											10 "	
	M. Karmois & Co									20 "																		20 "	
	Mlle Goffin	11 "	3 96							14 67																		15 10	
	George Escobal 1011																											1 25	
	Jean J. Picard " 102																											1 25	
	John Elliott	5 "	2 58							11 64																		10 99	
25	M. Blanchette																											5 "	
	Calixte Guimond																											1 25	
	Amélie Unger																											10 "	
	L. Lefebvre 104																											1 25	
	Liberté Jolien 105																											20 "	
	Jos. Lecavalier																											20 "	
	D. Dupire - 106																											9 "	
	Della S. Massé																											3 "	
	J. H. H. Co. 49																											20 "	
	M. R. H. Co. 108																											20 "	
	Amélie Lataste	12 "	4 32							16 71																		1 25	
	Rene Remy	10 50	3 45							50																		16 48	
	Alphonse Diner	3 75	1 35							584																		11 25	
	à Reporter	41410	25701	5128	1846	856	462			775	6460	100	405	8075	525												4904	1519 45	

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de *juillet* 1887

DATE	NOMS DES CREANCIERS	COMPTES APPROUVÉS PAR																		GRAND TOTAL	REMARQUES																						
		Le Conseil	Salaire du Sec. Trés.	Santé Publique	Intérêt et Escompte	Bureau du Conseil	Pour Billets ou Emprunts	Dépt. de Feu et Police			Trotoirs	Egouts Fossés et Cours d'eau	Rues	Traverses	Éclairage et Arrosage	A compte de la dette du Conseil	Dettes non mentionnées et devant et Contingents	Folio du Grand Livre																									
								Salaires de la Brigade	Entretien du Matériel	Télégraphe d'Alarme																																	
	Reports	20971								2495	1000	143	4045		30	50	26	50	115	25		6157	20974	1665		3740 92																	
22	Chr. Lapari																										15	9 "															
	P. Bélais																										19	9 "															
	J. Bayes																										23	9 "															
	G. Leduc																										27	9 "															
	J. B. Bouché																										11	15 "															
23	M. Dupuis ouvrages																										15 75	15 75															
	D. Bouché																										16 80	16 80															
	M. Gervais																										15 75	15 75															
	J. X. Bouché																										12 18	12 18															
	Jos. Bouché																										9 "	9 "															
	M. Bouché																										10 50	10 50															
	M. Bouché																										11 62	11 62															
	M. Bouché																										9 "	9 "															
23	E. Bouché effets																										13 "	13 "															
	Hanna Massé (pains)																										15 75	15 75															
25	M. Bouché (le dépôt)																										1 10	1 10															
	à Reporter	20971																									2635	1000	143	4045		30	50	26	50	115	25		6157	20974	1665		3740 92























RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DATE.	NOMS DES CONTRIBUABLES.	COTISATIONS.				ARRERAGES DE COTISATIONS.				Intérêt sur Arrerages et Cotisations.	P. de la Ville de Perception.	POLICE.			LICENCES.				Emprunts.	Autres sommes et Revenus.	GRAND TOTAL.	REMARQUES.
		ANNÉE 1887.		ANNÉE 1886.		ANNÉE 1885.		ANNÉE 1884.				Amendes.	Rues.	Trotoirs.	d'An-berges.	de Com-merce.	de Chiens.	de Char-retiers.				
		Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.													
1887	Reports	1042	375 14	51 29	18 44	14 48	7 79	19 94	16 57	25 01	131			626	20 50	2 50	2702 66	5083 32	5083-32			
Sotiaux d'août		1042	375 14	51 29	18 44	14 48	7 79	19 94	16 57	25 01	131			626	20 50	2 50	2702 66	5083 32				
Reports des autres mois		4925 72	1744 31	339 26	139 11	114 44	63 67	92 63	38 30	56 08	178			1 80	1100	2 14	137 25	176 25	6800	697 22	1874 18	
Sotiaux Généraux		5967 72	2119 45	403 55	157 55	132 27	71 46	112 57	55 37	81 07	309			1 80	1100	2 14	137 25	176 25	6800	3399 88	24058 19	

Recapitulation au 31<sup>ème</sup> jour d'août 1887.  
 Recettes Générales, ci \$ 24058.19  
 Dépenses - do, ci \$ 19812.35  
 Balance en Caisses \$ 4245.84

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de *août* 1887

DATE.	NOMS DES CREANCIERS.	COMPTES APPROUVÉS PAR																GRAND TOTAL.	REMARQUES.	
		Le Conseil.	Salaires du Sec. Trés.	Santé Publique.	Intérêt et Escompte.	Bureau du Conseil.	Pour Billets ou Emprunts.	DÉPT. DE FEU ET POLICE.	Salaires de la Brigade.	Entretien du Matériel.	Télégraphe d'Alarme.	Trotoirs.	Egouts Fossés et Cours d'eau.	Rues.	Tran-verses.	Eclairage et Arrosage.	A compte de la dette du Conseil.			Dettes non mentionnées et devant et Contingents.
1887	Reports	166 26	66 66	30	81 35	52 03		202 33	56 62	30 30	50 10	70 22	58 27		175 32		518 29		1888 05	1888-05
Sotiaux d'août		166 26	66 66	30	81 35	52 03		202 33	56 62	30 30	50 10	70 22	58 27		175 32		518 29		1888 05	
Reports des autres mois		1969 72	146 62	95 37	278 91	43 05	600	1324 31	448 18	50 14	225 67	173 74	1126 70		519 48	379 25	177 02		19812 35	
Sotiaux Généraux		2135 98	533 28	95 37	460 26	125 11	660	1716 64	504 80	80 77	305 77	244 01	152 97		691 80	578 50	177 02		19812 35	



RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns: DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (Années 1884-1887), ARRERAGES DE COTISATIONS, POLICE, LICENCES, GRAND TOTAL, REMARQUES. Includes names like Ed. Houtubise, Henri Popin, etc.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Septembre 1887.

Table with columns: DATE, NOMS DES CREANCIERS, COMPTES APPROUVÉS PAR (Le Conseil, Salaire du Sec. Trés., Santé Publique, etc.), GRAND TOTAL, REMARQUES. Includes names like Chs. Lapari, P. Blais, etc.







RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns: DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (ANNÉE 1887, 1888, 1889), ARRERAGES DE COTISATIONS, POLICE, LICENCES, Emprunts, Autres sommes et Revenus, GRAND TOTAL, REMARQUES. Includes entries for L. N. Bonault, Claude Melançon, Augustin Vallée, etc.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Octobre 1887

Table with columns: DATE, NOMS DES CREANCIERS, Le Conseil, Salaire du Sec. Trés., Santé Publique, Intérêt et Escompte, Bureau du Conseil, Pour Billets ou Emprunts, DÉP. DE FEU ET POLICE, Etc. Includes entries for Ch. Lapari, D. Blais, N. Boyer, etc.







RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns for DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (Annee 1884, 1885, 1886), ARRERAGES DE COTISATIONS, POLICE (Amendes, Eucs, Trottoirs, etc.), LICENCES (de Commerce, de Chiens, etc.), Emprunts, Autres sommes et Revenus, GRAND TOTAL, and REMARQUES.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Novembre 1884

Table with columns for DATE, NOMS DES CREANCIERS, and various expense categories (Le Conseil, Salaire du Sec. Trés., Santé Publique, etc.), GRAND TOTAL, and REMARQUES.



RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table of municipal receipts for Saint-Henri, Quebec, for November 1887. Columns include date, contributor names, various taxes (general, special, arrears), police, licenses, and a grand total of 25,625.55.

Recapitulation au 30 Novembre 1887. Recettes générales, ci 25,625.55. Dépenses - do - 25,795.44. Balance en caisse 169.89.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Novembre 1887

Table of municipal expenses for Hoelaga, Quebec, for November 1887. Columns include date, creditor names, various approved accounts (council, police, telegraph, etc.), and a grand total of 25,795.44.



RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DATE	NOMS DES CONTRIBUABLES	COTISATIONS.								ARRÉRAGES DE COTISATIONS	Autres sommes et Revenus.	GRAND TOTAL.	REMARQUES			
		ANNÉE 1887		ANNÉE 1888		ANNÉE 1889		ANNÉE 1890								
		Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.							
1887	1. Les chevaliers éminents de 1887											125				
	2. A. B. Bissuette M.											32				
	Benjamin Bequere	6	2	16						25	61					
	Arthur Gaillet	4	1	14						21	94					
	Lucie Bissuette	15		5	10						84					
	3. Trues MacKarem	25	80	9	13					140	82					
	do.	14		5	04					63	82					
	do.	15		5	10					70	82					
	do.	20		4	20					95	82					
	do.	26	50	4	54					125	82					
	do.	11		6	54					34	82					
	do.	18	90	6	50					34	82					
	do.	14	90	6	44					32	82					
	do.	16	40	6	01					27	82					
	do.	16	50	5	94					28	82					
	Virginie Beauvais	20	60	4	88					96	84					
	Trues MacKarem	12	50	4	50					59	82					
	Stephania Charlebois											142				
	Lucie Rousseau	3	25	1	14						60					
	5. Philias Allard	11	50	4	14					51	54		125			
	J. Beaudin, père	7	90	2	54					36	84					
	Lucie Pichereau															
	6. J. B. Heuvels, fils			2	63	9	54	1	95	9	54	52	60			
	do.			3	50	1	26	2	25	1	22	62	60			
	J. Cosme, père	5	35	1	93					22	59					
	Ursule Lamoignon	3	15	1	14	3	15	1	13	45	43					
	9. Edouard Lapointe	4	75	1	41	1	60	1	62	3	98	2	15	80	43	
	Nelson Bickerville	2	65		95					10	54					
	M. de Holl Berzy			6	63	2	39			43	60					
	Jos. Villeneuve	4	75	1	41					19	93					
	Lucie Olivier Le Sueur	1		1	44					16	40					
	12. Hubert Magnin, St	6	95	2	50	6	95	2	50	1	61	2	14	200	83	
	Jos. Levallee	6	50	2	54					26	40					
	Jos. Lamoignon	30	75	11	07					146	41					
	do.	21		4	56					102	41					
	do.	7		2	52					33	41					
	do.	10	75	3	87					44	41					
	do.	8	50	3	06					39	41					
	do.	6	65	2	39					32	41					
	à Reporter,	594	15	141	86	27	36	9	85	12	59	6	81	2182		

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Décembre 1887

DATE	NOMS DES CREANCIERS	COMPTES APPROUVÉS PAR																GRAND TOTAL.	REMARQUES									
		Le Conseil.		Le Sec. Trés.		Santé Publique.		Intérêt et Ecompte.		Bureau du Conseil.		Pour Billets ou Emprunts.		Dépt. de Feu et Police.		Eclairage et Arrosage.				Egouts Fossés et Cours d'eau.		Rues.		Traverses.				
		§	c.	§	c.	§	c.	§	c.	§	c.	§	c.	§	c.	§	c.			§	c.	§	c.	§	c.	§	c.	
1887	1. Supplément spécial à l'ancien pont de la ville.																									50		
	1. " " " " " "																										10	
	2. J. Mailhe, salaire																										165	50
	Che Lapari																										14	9
	P. Blais																										21	9
	A. Boyer																										25	9
	L. Lévesque																										29	9
	A. B. Bissuette M. devoirs profonds																										234	18
	do. de. Remboursables																										234	82
	10. Che Lapari																										14	9
	P. Blais																										21	9
	A. Boyer																										25	9
	L. Lévesque																										29	9
	M. Boyer, rep. à l'entretien																										39	40
	Julie Beauchamp évaluation 1887																										241	130
	J. X. Benoit, ouvrages																										260	150
	Jos. Poirier																										285	150
	M. Lafite																										257	350
	11. Edouard Lapointe, tenu d'ent. 6/11/87																										153	51
	Ed. McDonald, ouvrages																										5	266
	à Reporter	23	115																								50	422















RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DATE.	NOMS DES CONTRIBUABLES.	COTISATIONS.				ARRERAGES DE COTISATIONS.				Intérêt sur Arrérages et Cotisations.	Produit des Bénéfices de Perception.	POLICE.				LICENCES.				Emprunts.	Autres sommes et Revenus.	GRAND TOTAL.	REMARQUES.
		ANNÉE 1887.		ANNÉE 1888.		ANNÉE 1888.		ANNÉE 1888.				Amendes.	Rues.	Trottoirs.	d'An-berges.	de Com-merce.	de Chiens.	de Char-rotiers.					
		Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.														
Janvier 1888	Reparts ord. 2 <sup>e</sup> le 10 <sup>u</sup> Jalbot 30 <sup>e</sup> Ch. Bessis, location de St. Ville - do - ap <sup>te</sup> compère	"	"	115 10	1143	1142	4 22	12 29	6 03	446	"	2 50	"	"	"	"	"	"	"	800	96 28	1095 01	
	Glance de Janvier	"	"	115 10	1143	1142	4 22	12 29	6 03	446	"	2 50	"	"	"	"	"	"	"	800	112 28	1113 01	

Recapitulation au 31 Janvier 1888-  
 Recettes Générales \$ 1113-01  
 Devenues - do - " 767-35  
 Balance en Caisse 235-66

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Janvier 1888.

DATE.	NOMS DES CREANCIERS.	COMPTES APPROUVÉS PAR														A compte de la dette du Conseil.	Dettes non mentionnées ci-dessus et Contingents.	Folio du Grand Livre.	GRAND TOTAL.	REMARQUES.
		Le Conseil.	Salaires du Sec. Trés.	Santé Publique.	Intérêt et Escompte.	Bureau du Conseil.	Pour Bâton ou Engrais.	Dépt. de Feu et Police.	Salaires de la Brigade.	Entretien du Matériel.	Télégraphe d'Alarme.	Trottoirs.	Egouts Paves et Cours d'eau.	Rues.	Traverses.					
Janvier 1888	Reparts	220 60	"	"	40 15	3 37	"	100 33	37 25	8	14 50	"	52	"	1 60	"	35 62	638 42		
Janvier 27	Chs. Lapari							9									12	9		
	P. Bélair							9									16	9		
	A. Boyer							9									20	9		
	G. Vidal							9									24	9	674 72 1/2	
28	M. X. Lenoir - Budget app <sup>te</sup> c. St. Ville	10 00															30	10		
30	Ch. et Hôtel de ville Saint-René																6	14	6	
31	A. Desjardins							66 66									58	66 66	757 33	
	Glance de Janvier 1888	230 60	66 66	"	40 15	3 37	"	227 33	37 25	8	14 50	"	52	"	1 60	"	116 2	757 33		



RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns: DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (ANNÉE 1888, 1887, 1886, 1885), ARRÉRAGES DE COTISATIONS, Intérêt sur Arrérages et Cotisations, POLICE (Amendes, Rues, Trottoirs, etc.), LICENCES (d'Autobus, de Commerce, de Chiens, de Charretiers), Emprunts, Autres sommes et Revenus, GRAND TOTAL, REMARQUES.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Février 1888.

Table with columns: DATE, NOMS DES CRÉANCIERS, COMPTES APPROUVÉS PAR (Le Conseil, Salaire du Sec. Trés., Santé Publique, etc.), GRAND TOTAL, REMARQUES.















RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns for DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (Années 1885, 1886, 1887), ARRÉRAGES DE COTISATIONS, POLICE (Amendes, Rues, Trottoirs, etc.), LICENCES (d'An-barges, de Commerce, de Chiens, de Charrettes), Em-prunts, Autres sommes et Revenus, GRAND TOTAL, and REMARQUES. Includes entries for April 1885 with names like Adèle, père, Walter Ambrunq, etc.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Avril 1885

Table with columns for DATE, NOMS DES CREANCIERS, and various expense categories (Le Conseil, Salaire du Sec. Trés., Santé Publique, Intérêt et Ecompte, Bureau du Conseil, Pour Bénéfices ou Emprunts, DÉP. DE FEU ET POLICE, etc.), GRAND TOTAL, and REMARQUES. Includes entries for April 1885 with names like Annie Gulliffr, J. Benoit, B. Charbonneau, etc.























RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DATE	NOMS DES CONTRIBUABLES.	COTISATIONS.				ARRERAGES DE COTISATIONS.				Intérêt sur Arrerages et Cotisations.	Police	LICENCES.				Emprunts.	Autres sommes et Revenus.	GRAND TOTAL.	REMARQUES.			
		Année 1888		Année 1887		Année 1886		Année 1885				Amendes.	Rues.	Trotoirs.	d'Arbres.					de Commerce.	de Chiens.	de Charretiers.
		Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.													
1888	Reports	1589 30	387 93	38 65	1391	540	194		374								225	2928 92				
Mai 11	Honore Hécault												10					10				
	Philias Hécault												10					10				
	Marius Cagné												10					10				
	Joseph Lussier												10					10				
	Pierre Desautels												10					10				
	J. Erroy d. 2243.														2 50			2 50				
12	J.B. Cousineau												20					20				
	Raibes Hc. 4043												20					20				
	A. Duperronzel	19 50	1 68															21 18				
	Charles Lapais	3	72															3 72				
	Joseph Lapais	2 60	62															3 22				
	John Hoffmann	11 60	2 48															14 08				
	Alain Hécault	9 25	2 22															11 47				
	J.B. Leduc	3 15	76															3 91				
	Augustin Gauthier	1 50	1 08															5 58				
	Auguste Lacroix	9 85	2 38															12 23				
	Geo. Sam. Holland, pce	1 25	1 02															5 24				
	Samuel Brault, pce	4 90	1 90															9 80				
	J.A. Delisle	2 75	66															3 41				
	Benj. Cousineau	12	2 53															14 88	Arq.			
14	Joseph Hc. 4044												5					5				
	Alain Lacroix												10					10				
	Maire Haillan												10					10				
	J.H.R. Holmes 4045												20					20				
	Onésime Legault												10					10				
	Thérèse Jaurou	3 50	81	3 15	1 13													8 82				
	Marie Stacey	3 30	80	3	1 08													8 43				
	Charles Hécault	1 50	84															5 34				
	Kenneth Lacroix	5	1 20															6 20				
	Augustin Gagnon	1 50	1 08															5 58				
	Antoine Lalonde	3 55	85															4 40				
	L. St. Carrière	15	3 60															18 60				
	Geo. Langlois	3	72															3 72				
	Alain Melchior Stacey	9 05	2 18															11 23				
	do	3 45	83															4 28				
	do	5 80	1 40															7 20				
	Alvandre Bouché	7 85	1 89															9 74				
	Emile Miller	8 25	1 98															10 23				
	à Reports	1786 40	421 84	44 80	16 12	5 40	1 94			1 24			400	311		2 50	125	3092 24				
		1786 40	421 84															337 79				
																		3092 24				

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Mai 1888.

DATE	NOMS DES CREANCIERS.	COMPTES APPROUVÉS PAR														GRAND TOTAL.	REMARQUES.									
		Le Conseil.	Salario du Sec. Trés.	Santé Publique.	Intérêt et Escompt.	Bureau du Conseil.	Pour Billets ou Emprunts.	Dépt. de Feu et Police.	Salario de la Brigade.	Entretien du Matériel.	Télégraphe d'Alarum.	Trotoirs.	Egoûts Fossés et Cours d'eau.	Rues.	Traverses.			Éclairage et Arrosage.	A compte de la dette du Conseil.	Dettes non mentionnées ci-devant et Contingents.	Folio du Grand Livre.					
1888	Reports	301 85																		2261 55						
Mai 12	Gh. Lapais																			12	3 50					
	P. Blais																			16	3 50					
	A. Boyer																			20	3 50					
	G. Vau																			24	3 50					
	Z. Benoit																			8	4 50					
	La Banque du Hôtel Dieu, Annuités																			136	514 88					
	14. Comptable d'opt. G. La Belle, charis	100																		229	100					
																				514 88	Arq.					
	à Reports	401 85																		607 50	13 50	50	1415 88	37 50	2927 83	







RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns for DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (Assés 1885, 1886, 1887, 1888), ARRERAGES DE COTISATIONS, POLICE, LICENCES, Emprunts, Autres sommes et Revenus, GRAND TOTAL, and REMARQUES. Includes entries for May 17-22 with names like M. Madou, M. Robert, M. Lapierre, etc.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Mai 1888.

Table with columns for DATE, NOMS DES CREANCIERS, and various COMPTES APPROUVÉS PAR (Le Conseil, Salaire du Sec. Trés., Santé Publique, Intérêt et Escompte, Bureau du Conseil, Pour Billets ou Emprunts, DÉPT. DE FEU ET POLICE, etc.). Includes entries for May 17-22 with names like M. Benoit, M. Robert, M. Lapari, etc.































RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DATE.	NOMS DES CONTRIBUABLES.	COTISATIONS.								Intérêt sur Arreages et Cotisations.	POLICE.						Emprunts.	Autres sommes et Revenus.	GRAND TOTAL.	REMARQUES.	
		ANNÉE 1885.				ANNÉE 1886.					Amendes.	Rues.	Trotoirs.	d'An-lages.	de Com-merce.	de Chiens.					de Char-riers.
		Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.												
1885	Reparts.	794	95	191	10	356	12	83	11	3	96	388	23	30	293	627	12	50	1444	84	
juin 13	Joséphine Phamuf	5	1	20								41							6	20	
	M. H. H. H.	1	20	29	27							6							19	56	
	Jos. G. G.	6	90	1	66							38							35	143	
	M. G. H. H.	1	15	28								20							20	1600	
	do.	12	90	3	10							20							20	806	
	do.	6	30	1	56							20							20	1936	
	do.	11	1	3	66							20							20	175	
	M. M. M.														1	95				5	
	J. J. J.														5	125				125	
	M. M. M.														16	250				250	
	M. M. M.														16	125				1925	
15	M. M. M.														5					5	
	M. M. M.	125	50	30	84							10								15934	
	M. M. M.	20	50	4	92							42								2542	
	M. M. M.	111	1	10	56							39								5756	
	M. M. M.	10	45	2	51							44								1296	
	M. M. M.																			125	
	M. M. M.																			125	
	M. M. M.																			10	
	M. M. M.																			10	
	M. M. M.																			10	
	M. M. M.																			10	
	M. M. M.																			125	
	M. M. M.																			6	
	M. M. M.																			1	
	M. M. M.																			9	
	M. M. M.																			5	
16	M. M. M.	2	35	56								3								291	
	M. M. M.																			540	
	M. M. M.	3	70	89								23								139	
	M. M. M.	8	60	2	04							24								1064	
18	M. M. M.	5	30	125	285	103						24								1040	
	M. M. M.	2	60	63								10								323	
16	M. M. M.																			3	
	M. M. M.																			175	
	M. M. M.																			175	
	M. M. M.																			175	
	M. M. M.																			3	
	à Reporter	107	60	258	97	42	95	15	48	11	3	96	440	34	28	558	77	12	50	1894	24

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Juin 1885.

DATE.	NOMS DES CRANCIERS.	COMPTES APPROUVÉS PAR																		GRAND TOTAL.	REMARQUES.		
		Le Conseil.	Salaire du Sec. Trés.	Santé Publique.	Intérêt et Escompte.	Bureau du Conseil.	Pour Billets ou Emprunts.	DÉP. DE FEU ET POLICE.			Trotoirs.	Égouts Fossés et Cours d'eau.	Rues.	Tra-verses.	Eclairage et Arrosage.	A compte de la dette du Conseil.	Dettes non mentionnées ci-dessus et Contingents.	Folio du Grand Livre.					
								Salaire de la Régale.	Entretien du Matériel.	Télégraphe d'Alarme.													
1885	Reparts.	79	13																	462	22		
juin 15	A. G. B.																			1690	161	1690	
	do. M. P.																			161	13	1375	
	M. G. G.																			212	500		
	M. G. G.																			1365	190	22470	
	Ch. L.																			12	9		
	J. B.																			16	9		
	M. B.																			20	9		
	Ch. L.																			24	9		
	J. L.																			84	9		
16	M. B.																			8	15		
	M. B.																			956	13	60	
	M. B.																			845	6	25	
	M. B.																			250	2	53	
	M. B.																			720	2	30	
	M. B.																			11	25	3	
	M. B.																			110			
	M. B.																			15			
	M. B.																			13	13		
	M. B.																			225			
	M. B.																			198			
	M. B.																			1450	198	1450	
	à Reporter	133	03																		48	05	144294























































RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table of municipal receipts for Saint-Henri, Quebec, for the month of August 1888. Columns include date, contributor names, various taxes (general, special, arrears), police, licenses, and other revenues. Total receipts for August 1888 are listed as 19,111.21.

Recapitulation au 31 Aout 1888.
Recettes Recueillies en \$ 19111.21
Dépenses - do - " 15418.37
Solde en faveur de \$ 3692.84

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Aout 1888.

Table of municipal expenses for Hoehelaga, Quebec, for the month of August 1888. Columns include date, creditor names, salaries, interest, and other approved accounts. Total expenses for August 1888 are listed as 15,418.37.











RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns for DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (Année 1885, 1886, 1887, 1888), ARRÉRAGES DE COTISATIONS, POLICE, LICENCES, Emprunts, and GRAND TOTAL. Includes names like Lucie Olivier Ledue, Pierre Cochier, Judah Brotman, etc.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOUELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Octobre 1888.

Table with columns for DATE, NOMS DES CREANCIERS, and various COMPTES APPROUVÉS PAR (Le Conseil, Salaire du Sec. Trés., etc.). Includes names like Laflamme & Co, Le Beau, etc.







RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns for DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (Année 1885, 1886, 1887), ARRERAGES DE COTISATIONS, Intérêt sur Arrérages et Cotisations, POLICE (Amendes, Rues, Trottoirs, d'An-bergeo), LICENCES (de Com-merce, de Chiens, de Char-rotiers), Em-prunts, Autres sommes et Revenus, GRAND TOTAL, REMARQUES. Includes entries for Repats and total sums for October 1888.

Récapitulation

Recettes Générales, de - Balance en caisse, etc.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Octobre 1888.

Table with columns for DATE, NOMS DES CRENCIERS, COMPTES APPROUVÉS PAR (Le Conseil, Salaire du Sec. Trés., Santé Publique, Intérêt et Escompte, Bureau du Conseil, Pour Billets ou Emprunts, Dép. de Feu et Police, Salaire de la Brigade, Entretien du Matériel, Télégraphe d'Alarme, Trottoirs, Egoûts Fossés et Cours d'eau, Rues, Tra-verses, Eclairage et Arrosage, A compte de la dette du Conseil, Dettes non mentionnées ci-dessus et Contingents, Folio du Grand Livre), GRAND TOTAL, REMARQUES. Includes entries for Repats and total sums for October 1888.

au 31<sup>ème</sup> jour d'Octobre 1888.

Recettes Générales, de - Balance en caisse, etc.



RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns: DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (Année 1888, 1887, 1886, 1885), ARRÉRAGES DE COTISATIONS, POLICE (Amoules, Buis, Trottoirs, d'Arbres, de Commerce, de Chiens, de Charretiers), LICENCES, Emprunts, Autres sommes et Revenus, GRAND TOTAL, REMARQUES. Includes names like Joseph Belanger, Marie Samuël, Olivier Riou, etc.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de *Novembre* 1888.

Table with columns: DATE, NOMS DES CREANCIERS, COMPTES APPROUVÉS PAR (Le Conseil, Salaire du Sec. Trés., Santé Publique, Intérêt et Escompte, Bureau du Conseil, Pour Billets ou Emprunts, DÉPT. DE FEU ET POLICE, Egoûts Fossés et Cours d'eau, Rues, Traverses, Eclairage et Arrosage, A compte de la dette du Conseil, Dettes non mentionnées ci-devant et Contingents, Folio du Grand Livre), GRAND TOTAL, REMARQUES. Includes names like Chs. Lapaire, P. Blais, N. Boyer, etc.



RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DATE	NOMS DES CONTRIBUABLES	COTISATIONS.				ARRERAGES DE COTISATIONS.				Intérêts sur Arriérés et Cotisations	Paiés, Bils de Perception.	POLICE.				LICENCES.				Emprunts.	Autres sommes et Revenus.	GRAND TOTAL.	REMARQUES	
		Année 1887		Année 1888		Année 1887		Année 1888				Amendes.	Bacs.	Trotoirs.	d'Auberges.	de Commerce.	de Chiens.	de Charretiers.	de					de
		Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.															
1888	Reporte,	255	40	61	37	62	22	32	11	3	96	5	84	3	15	15	11	25	569	15				
Nov. 27	Poliquin & Chaire	5	50	1	32													20	22					
29	Blauan Penir	8	25	1	98	1	69	5	2	50								40						
Total de Novembre		269	15	64	67	68	95	24	82	11	3	96	5	84	3	15	15	25	595	85				
Reporte des autres mois		9400	95	2259	58	842	02	314	84	17	46	12	29	68	29	32	88	108	214	40				
Total de l'année		9670	10	2324	25	940	94	359	69	128	46	16	25	74	13	86	03	123	71	239	40			

Recapitulation au 30<sup>me</sup> jour de Novembre 1888.  
 Recettes Générales, c. 823,532.91  
 Dépenses - do - do 822,329.52  
 Balance en caisse, c. 1,203.39

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Novembre 1888.

DATE	NOMS DES CRANCIERS.	COMPTES APPROUVÉS PAR															GRAND TOTAL.	REMARQUES.				
		Le Conseil.	Salaires du Sec. Trés.	Santé Publique.	Intérêt et Escompte.	Bureau du Conseil.	Pour Billes ou Emprunts.	Dépt. de Feu et Police.			Trotoirs.	Egoûts Fossés et Cours d'eau.	Rues.	Travaux.	Éclairage et Arrosage.	A compte de la dette du Conseil.			Dettes non mentionnées ci-dessus et Contingents.	Folio du Grand Livre.		
								Salaires de la Brigade.	Entretien du Matériel.	Télégraphe d'Alarime.												
1888	Reporte	125	14	40	3	08	119	53	54	25	25	34	70	66	32	187	23	39	41	618	98	
Nov. 23	Alfred Lévesque																				14	9
	B. Blais																				18	9
	A. Royer																				22	9
	Don. Brault																				26	9
24	Agis Bonifait Delator	6																			263	6
	A. B. Bismontelle M. de la Roche	70																			161	20
	do	52																			161	52
27	C. Beauchemin & Fil. papeteries									14	20										196	14
	Intens. de la ville de St-Henri																				76	1
28	Belle Téléphone Co. au 1 Dec. 88.																				33	38
	W. Nuttford. Reçu																				255	14
29	Labrie & Ricard. papeteries																				150	5
30	Ardenne. Jr.	66	66																		58	66
Total de Novembre		204	25	66	66	17	40	22	58	158	53	54	25	25	36	60	66	32	141	23	42	77
Reporte des autres mois		4639	84	666	60	237	07	396	06	134	46	2500	2392	28	1871	92	176	32	1265	01	1924	53
Total de l'année		4843	89	733	26	274	52	396	06	157	29	2500	2631	56	165	16	221	57	1265	01	1924	53

Recapitulation au 30<sup>me</sup> jour de Novembre 1888.  
 Recettes Générales, c. 823,532.91  
 Dépenses - do - do 822,329.52  
 Balance en caisse, c. 1,203.39







RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns for DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (Années 1887-1889), ARRERAGES DE COTISATIONS, POLICE, LICENCES, Emprunts, and GRAND TOTAL. Includes names like Reports, Rouj. Lequie, and various other contributors.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Décembre 1888.

Table with columns for DATE, NOMS DES CREANCIERS, and various expense categories (Le Conseil, Salaire du Sec. Trés., Santé Publique, etc.). Includes entries like Reports, E. Kabiner, and various other expenses.



RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns for DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (Année 1885, 1886, 1887, 1888), ARRÉRAGES DE COTISATIONS, POLICE, LICENCES, Emprunts, and GRAND TOTAL. Includes entries for various taxpayers like Arthur Lavigne and John McMillan.

Recapitulation au 31<sup>ème</sup> jour de Décembre 1888. Recettes Générales, Dépenses, Balance en caisse.

Handwritten signature and notes: 'Causé par le feu de la ville de Saint-Henri le 24 Décembre 1888'.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Décembre 1888.

Table with columns for DATE, NOMS DES CREANCIERS, and various expense categories (Le Conseil, Salaire du Sec. Trés., Santé Publique, etc.) leading to a GRAND TOTAL.



RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns: DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (Années 1887-1889), ARRÉRAGES DE COTISATIONS, POLICE, LICENCES, Emprunts, Autres sommes et Revenus, GRAND TOTAL, REMARQUES. Includes entries for various individuals and businesses with their respective tax amounts.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Janvier 1889

Table with columns: DATE, NOMS DES CRÉANCIERS, COMPTES APPROUVÉS PAR (Le Conseil, Sec. Trés., Santé Publique, etc.), GRAND TOTAL, REMARQUES. Lists various expenses and payments with their corresponding amounts and categories.















RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

Table with columns: DATE, NOMS DES CONTRIBUABLES, COTISATIONS (Années 1887-1889), ARRÉRAGES DE COTISATIONS, Intérêt sur Arrérages et Cotisations, POLICE (Amendes, Rues, Trottoirs, etc.), LICENCES (d'Arbres, de Commerce, de Chiens, etc.), Emprunts, Autres sommes et Revenus, GRAND TOTAL, REMARQUES.

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOCHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Avril 1889.

Table with columns: DATE, NOMS DES CRÉANCIERS, Le Conseil, Salaire du Sec. Trés., Santé Publique, Intérêt et Escompte, Bureau du Conseil, Par Bille ou Emprunts, DÉPT. DE FEU ET POLICE (Salaire de la Brigade, Entretien du Matériel, Télégraphe d'Alarme), Trottoirs, Egoûts, Rues, Traverses, Éclairage et Arrosage, A compte de la dette du Conseil, Dettes non mentionnées, Folio du Grand Livre, GRAND TOTAL, REMARQUES.































RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOACHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de *Mai* 1889

DATE.	NOMS DES CONTRIBUABLES.	COTISATIONS.				ARRÉRAGES DE COTISATIONS.				Intérêt sur Arrérages et Cotisations.	Page du Répertoire de Perception.	POLICE.			LICENCES.				Emprunts.	Autres sommes et Revenus.	GRAND TOTAL.	REMARQUES.				
		Année 1887		Année 1888		Année 1887		Année 1888				Amendes.	Taxes.	Trotoirs.	d'An-berges.	de Com-merce.	de Chiens.	de Char-retiers.								
		Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.																	
1889	<i>Repats</i>	2559	74	1163	18	147	20	35	26	65	23	1146	495	1389	89	3570	800	845	25	2875	18537	5838	18			
<i>Mai</i>	<i>F. X. Poirier</i>	80	36													89										
	<i>Joseph Chirink</i>															3										
	<i>Klaus Spittler</i>															1										
	<i>10<sup>me</sup> Matte</i>	110	50													74										
	<i>M. St. Onge, fils</i>	308	140													74										
	<i>203 B. d'Ar.</i>	154	70													57										
	<i>Maurice Lachapelle</i>	528	240													70										
	<i>Nicolas Frouin</i>	792	360													66										
	<i>Auguste Deves</i>	448	340													60										
	<i>Ch. Lapari</i>	264	120													40										
	<i>Joseph Lacombe</i>	361	164													90										
	<i>Jean Ouel</i>	616	250													89										
	<i>David Leblanc</i>	1540	7													70										
	<i>Joseph Young</i>	1030	468													94										
	<i>Joseph Lacombe</i>	682	310													89										
	<i>Alfred Hamard</i>	256	116	150	144											1258										
	<i>Chm. Lebrun</i>																									
	<i>10<sup>me</sup> St. Ouel</i>	594	240													68										
	<i>Alaire Martin</i>																									
	<i>Louis Chabotte</i>	110	50													54										
	<i>Maria Luce Dubois</i>	374	170													61										
	<i>Aphonsie Langlois</i>	3960	15													73										
	<i>Oct. C. Rivière</i>	11	5													54										
	<i>P. Duchambault</i>																									
	<i>Alph. Martin</i>	1672	460													74										
	<i>John Kelly</i>	3	136													69										
	<i>Pierre Rivière</i>	644	294													92										
	<i>Emant Lachari</i>	404	320													70										
	<i>do.</i>	264	120													70										
	<i>10<sup>me</sup> Jones, n. 1.</i>																									
	<i>William Munniff Coy.</i>		7034																							
	<i>Joseph Vaillancourt</i>	132	60	11	24											646										
	<i>F. X. Lussier</i>	1012	460													73										
	<i>Octave Roussin</i>	1065	484													57										
	<i>Emile Lavoie</i>	304	138													71										
	<i>M. H. Rivière</i>	2472	1260													53										
	<i>Louis Villeneuve</i>	352	160													96										
	<i>Alfred Villeneuve</i>	80	36													96										
	<i>Alfred Villeneuve</i>	1644	770													89										
	<i>à Repats</i>	2505	74	1163	18	147	20	35	26	65	23	1146	495	1389	89	4070	800	845	25	2875	18537	6314	25			

DATE.	NOMS DES CREANCIERS.	COMPTES APPROUVÉS PAR														GRAND TOTAL.	REMARQUES.								
		Le Conseil.	Salaire du Sec. Trés.	Santé Publique.	Intérêt et Escompte.	Bureau du Conseil.	Pour Billets ou Emprunts.	Dépt. de Feu et Police.		Trottoirs.	Egouts Fosses et Cours d'eau.	Rues.	Tra-verses.	Eclairage et Arrosage.	A compte de la dette du Conseil.			Dettes non mentionnées ci-dessus et Contingents.	Folio du Grand Livre.						
								Salaire de la Brigade.	Entretien du Matériel.																
1889	<i>Repats</i>	42	25	356	177	1470	771	41	102	63	81	33	22	09	160	36	642	98	2043	06					
<i>Mai</i>																									











RECETTES GÉNÉRALES.

CONSEIL MUNICIPAL de la VILLE de SAINT HENRI, dans le Comté

DATE.	NOMS DES CONTRIBUABLES.	COTISATIONS.								Intérêt sur Arriérés et Cotisations.	Folio du Répertoire de Perception.	POLICE.				LICENCES.				Emprunts.	Autres sommes et Revenus.	GRAND TOTAL.	REMARQUES.					
		Année 1887		Année 1888		Année 1889		Année 1890				Amendes.	Rues.	Trotoirs.	d'An-berges.	de Com-merce.	de Chiens.	de Char-rotiers.										
		Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.	Taxe Générale.	Taxe Spéciale.																			
1889	Reparts	\$ 3036	149	150	16	158	75	34	57	65	23	11	46	4	95	13	75			185	37	7387	33					
Mai 28	Amelin Miller		726	3	30																				75			
	M. Barrière		656		3	12																				50		
	M <sup>rs</sup> Sautel, fils		924		4	20																				89		
	M <sup>rs</sup> Lavallée		220		1	4																				72		
	Onisme Lahare		454		2	20																				70		
	Joseph Desjardis 18																										25	
	Henry Douville		525		2	40																				61		
	André Joron		110		50	125		30																		10	66	
	Magaire Sautel																											
	Louis Piché		110		1	86																				90		
	M <sup>rs</sup> Moire Trudeau		594		2	40																				95		
29	Amelin en ballons de l'air																									60	192	
	Suzanne Lablanc 179																											
	Joseph Galipeau																											
	Lucas Lalonde																											
	André Gravel				2	75		66																			19	66
	Le. Jagne 1507231																											
	M <sup>rs</sup> Robillard 20.																											
	Joseph Souille		576		2	30																					71	
	Étienne Mire		484		1	20																					75	
	Total de Mai	8093	21	1475	94	160	75	38	53	65	23	21	46	4	95	14	04									41	70	
	Reparts des autres mois	11	41	5	32	534	66	33	80	53	65	19	31	61	8	28	50	39	54							46		
	Total Revenus	3104	92	1181	26	1535	141	83	54	30	19	31	43	27	33	45	53	55								120	70	

Recapitulation au 31<sup>ème</sup> jour de Mai 1889.  
 Recettes Revenues, \$ 1852.396  
 Dépenses, -do-, \$ 9412.914  
 Balance au 31<sup>ème</sup> jour, \$ 7411.051

DÉPENSES GÉNÉRALES.

d'HOACHELAGA, PROVINCE de QUÉBEC, pour le mois de Mai 1889.

DATE.	NOMS DES CRANCIERS.	COMPTES APPROUVÉS PAR																		A compte de la dette du Conseil.	Dettes non mentionnées ci-dessus et Contingents.	Folio du Grand Livre.	GRAND TOTAL.	REMARQUES.							
		Le Conseil.	Salaires du Sec. Trés.	Santé Publique.	Intérêt et Ecompte.	Bureau du Conseil.	Pour Bilets et Emprunts.	DEPT. DE FEU ET POLICE.	Salaires de la Brigade.	Entretien du Matériel.	Télégraphe d'Alarme.	Trottoirs.	Egoûts Fossés et Cours d'eau.	Rues.	Traverses.	Eclairage et Arrosage.															
1889	Reparts	112			25			3	36			316	114	40		441	11	102	65	51	33	22	09	160	36	642	95	2112	06		
Mai 28	M <sup>rs</sup> Givony, rept. amonit. H. ville																														
	29 Leflamme H <sup>rs</sup> , rept. amonit. H. ville																														
	31 Arbil, achat d'un cheval																														
	Laques des bureaux																														
	A. Desautels																														
	Total de Mai	242			66	66	25					3	36			346	111	102	65	51	33	22	09	160	36	459	55	2640	62		
	Reparts des autres mois	423			266	64	212					52	50			21										802	87	2621	27	6412	29
	Total Dépenses	1195			333	30	237					52	50			24										1036	02	9112	91		

31<sup>ème</sup> jour de Mai 1889.  
 Recettes Revenues, \$ 1852.396  
 Dépenses, -do-, \$ 9412.914  
 Balance au 31<sup>ème</sup> jour, \$ 7411.051



































